



Slovenian (slovenščina)

Uvodni obredi

Znak križa

V imenu Očeta in Sina in Svetega Duha.

Amen

Pozdrav

Milost našega Gospoda Jezusa Kristusa, In božja ljubezen, in občestvo Svetega Duha Bodite z vami.

In s svojim duhom.

Kaznivo dejanje

Bratje (bratje in sestre), priznajmo svoje grehe, In zato se pripravimo na praznovanje svetih skrivnosti.

Priznam vsemogočnemu Bogu In tebi, moji bratje in sestram, da sem zelo grešil, V mojih mislih in po mojih besedah v tem, kar sem storil in v tem, kar nisem uspel, Skozi mojo krivdo, Skozi mojo krivdo, Skozi mojo najbolj hudo krivdo; Zato vprašam blagoslovljeno Marijo vedno-deviško, vsi angeli in svetniki, In ti, moji bratje in sestre, Moliti zame Gospodu našemu Bogu.

Naj se vsemogočni Bog usmili, Oprostite nam grehe, in nas pripelje do večnega življenja.

Igbo (Asusụ Igbo)

Mmeghe emeputa

Ihe ịrịba ama nke obe

N'aha nke Nna, na nke Ọkpara, na nke mmụọ nsọ.

Emen

Ekele

Ka amara nke Onye-nwe-ayi Jisus Kraist, Thehụnanya nke Chineke, na udo nke Mụọ Nsọ Nonyere gi niile.

Na site na mmụọ gi.

Ebumnuche

Bremụnna (ụmụnna nwoke na ụmụnna nwanyị), ka anyị mata mmechie anyị, N'ihi ya kwadebe onwe anyị iji mee ememme ihe omimi dị nsọ.

Ana m ekwupütara Chukwu Pürü Ime Ihe Niile Brothersmụnne m ndị nwoke na ndị nwanyị, na m mehiere nke ukwuu, N'echiche m na okwu m, n'ihe m mere na ihe m na-emeghi, Site na mmejọ m, Site na mmejọ m, Ihe m na-emefu na-agwụ ike; Ya mere, m na-ajụ Meri goziri Ary mgbe amaghị nwoke, Ndị mmụọ ozi niile na ndị nsọ niile, Gi na ụmụnne m ndị nwoke na ndị nwaanyị, + Ikpe ekpere ka m nye Jehova, bú Chineke-ayi.

Ka Chineke Pürü Ime Ihe Niile meere anyị ebere, Gbaghara anyị mmechie anyị, Welie anyị na ndụ ebighị ebi.

Slovenian (slovenščina)

Amen

Kyrie

Gospod, usmili se.

Gospod, usmili se.

Kristus, usmili se.

Kristus, usmili se.

Gospod, usmili se.

Gospod, usmili se.

Gloria

Slava Bogu na višavah, in na zemlji
mir ljudem dobre volje. Hvalimo te,
blagoslavljam te, obožujemo te,
slavimo te, zahvaljujemo se ti za
tvojo veliko slavo, Gospod Bog,
nebeški kralj, O Bog, vsemogočni
Oče. Gospod Jezus Kristus,
edinorojeni Sin, Gospod Bog, Jagnje
Božje, Sin Očetov, ti jemlješ grehe
sveta, usmili se nas; ti jemlješ grehe
sveta, sprejmi našo molitev; sediš
na Očetovi desnici, usmili se nas.
Kajti samo ti si Sveti, le ti si Gospod,
samo ti si Najvišji, Jezus Kristus, s
Svetim Duhom, v slavo Boga Očeta.
Amen.

Zbiranje

Molimo.

Amen.

Bogoslužje besede

Prvo branje

Gospodova beseda.

Igbo (Asusụ Igbo)

Emen

Kiie

Onye-nwe-ayi, me ebere.

Onye-nwe-ayi, me ebere.

Kraist, mee ebere.

Kraist, mee ebere.

Onye-nwe-ayi, me ebere.

Onye-nwe-ayi, me ebere.

Nke Gloria

Otuto diri Chineke n'ukwu
kachasi nma, na uwa udo diri ndi
ezi uche. Anyị na-eto gi, Anyị na-
agozi gi, Anyị na-asopụrụ gi, Anyị
na-enye gi otuto, Anyị na-enye gi
ekele maka ebube gi, Onyenwe
anyị Chineke, Eze eluigwe,
Chineke, Nna Pürü Ime Ihe Niile.
Onyenweanyi Jesu Kristi, Ọkpara
amuru, Onyenwe Chineke
Chineke, Nwa Atụrụ Chineke,
nwa Nna, I wepụ mmehie nke
ụwa, Meere anyị ebere; I wepụ
mmehie nke ụwa, Anata ekpere
anyị; Are nọ ọdu n'aka nri nke
Nna, Meere anyị ebere. N'ihi na ọ
 bụ naanị gi bụ Onye Nsọ, Ọ bụ
naanị gi bụ Onyenwe anyị, Naanị
gi bụ onye kachasị elu, Jesu
Kristi, Site na mmuo nsọ, N'eto
Chineke Nna. Amen.

Iweta

Ka anyị kpee ekpere.

Amen.

Listygy nke okwu a

Ọgụgụ nke mbụ

Okwu Jehova.

Slovenian (slovenščina)

Hvala Bogu.
Odgovorni psalm
Drugo branje
Gospodova beseda.
Hvala Bogu.
Evangelij
Gospod s teboj.
In s svojim duhom.
Berilo iz svetega evangelija po N.

Slava tebi, o Gospod
Gospodov evangelij.
Slava tebi, Gospod Jezus Kristus.

Poklic vere

Verjamem v enega Boga,
vsemogočni Oče, stvarnik neba in
zemlje, vsega vidnega in
nevidnega. Verujem v enega
Gospoda Jezusa Kristusa,
edinorojeni Božji sin, rojen od Očeta
pred vsemi veki. Bog od Boga,
Svetloba od Luči, pravi Bog od
pravega Boga, rojen, neustvarjen,
enoten z Očetom; po njem je vse
nastalo. Za nas ljudi in za naše
odrešenje je prišel iz nebes, in po
Svetem Duhu se je učlovečila
Devica Marija, in postal človek.
Zaradi nas je bil križan pod
Poncijem Pilatom, umrl je in bil
pokopan, in tretji dan spet vstal v
skladu s Svetim pismom. Vnesel se
je v nebesa in sedi na Očetovi
desnici. Spet bo prišel v slavi soditi
žive in mrtve in njegovemu
kraljestvu ne bo konca. Verujem v

Igbo (Asusụ Igbo)

Ekele diri Chineke.
Abụ Ọma
Ọgụgụ nke Abụọ
Okwu Jehova.
Ekele diri Chineke.
Ozioma
Onye-nwe nonyeere gi.
Na site na mmụo gi.
Ọgụgụ site n'aka Ozi Ọma dị na N.
Onye-nwe-ayi, Onye-nwe-ayi
Ozioma Onye-nwe-ayi.
Nyere gi, Onyenwe anyị Jizos
Krajst.
Ọrụ Okwukwe

Ekwere m na otu Chineke, Nna
Pürü Ime Ihe Niile, Onye kere
elu-igwe na ụwa, nke ihe niile na-
ahụ anya na nke a na-adighị ahụ
anya. Ekwere m na otu Onyenwe
anyị Jizos Krajst, Naanị ọ mürü
Ọkpara Chineke, Nna m mürü
tupu afọ niile. Chineke si n'aka
Chineke, ìhè site n'ìhè, Ezi
Chineke si ezi Chineke, Nna ahu
we ghara ipu ya, ya na Nna
nânökö: Emere ya ihe niile. N'ihi
na ayi onwe-ayi na ihe-nzopụta-
anyị si n'eluigwe gbadata, + Nke
nsọ na-amaghị nwoke bụ Meri,
wee bürü mmadụ. N'ihi anyị n'ihi
anyị kpogidere ya n'obe Pɔntiɔs
Paʃlet, Ọ nwụrụ ọnwụ, e wee lie
ya, na Rose ọzọ n'ubochị nke ato
dị ka Akwụkwọ Nsọ si dị. Ọ rịgoro
n'eluigwe ọ nóduru ala-ya n'aka
Nnam. Ọ ga-abịa ọzọ n'ebube

Slovenian (slovenščina)

Svetega Duha, Gospoda, ki daje življenje, ki izhaja od Očeta in Sina, ki je z Očetom in Sinom češčen in slavljen, ki je govoril po prerokih. Verujem v eno, sveto, katoliško in apostolsko Cerkev. Priznavam en krst za odpuščanje grehov in veselim se vstajenja mrtvih in življenje prihodnjega sveta. Amen.

Homilia

Univerzalna molitev

Molimo h Gospodu.

Gospod, usliši našo molitev.

Bogoslužje evharistije

Ponudba

Blagoslovljjen bodi Bog na veke.

Molite, bratje (bratje in sestre), da je moja in tvoja žrtev lahko sprejemljiv za Boga, vsemogočnega Očeta.

Naj Gospod sprejme žrtev iz vaših rok za hvalo in slavo svojega imena, za naše dobro in dobro vse njegove svete Cerkve.

Amen.

Evharistična molitev

Gospod s teboj.

In s svojim duhom.

Igbo (Asusụ Igbo)

Ikpe ndị dị ndụ na ndị nwụrụ anwụ ikpe alaeze ya agaghị enwe njedebe. Ekwere m na mmụọ nsọ, Onyenwe anyị, onye nyere ndụ, Nke onye si na Nna na Ọkpara puta Onye mụ na Nna ahụ na Ọkpara ahụ mma ma na-enye otuto, Onye kwuru okwu site n'aka ndị amụma. Ekwere m na otu, nsọ, Catholic na ụka na ụka nke ndịozi. Ana m ekwupụta otu baptizim maka mgbaghara nke mmehie Ana m atụ anya mbilate n'ọnwụ nke ndị nwụrụ anwụ Ndụ ụwa abịa. Amen.

N'ime obodo

Ekpere uwa

Anyị na-ekpeku Jehova ekpere.

Onyenwe anyị, nụrụ ekpere anyị.

Ewuru nke Oucharist

Ogbunigwe

Onye agoziri agozi ka Chineke nọ rue mb evere ebighi-ebi.

Kpee ekpere, ụmụnna nwoke na ụmụnna nwanyị), na àjà m na nke gi Ọ pürü ịbü na Chineke na-anabata Chineke. Nna Pürü Ime Ihe Niile.

Ka Onye-nwe-Jehova Na-anabata àjà n'aka gi N'ihi na otuto na otuto nke aha Ya, Maka ọdịmmma anyị Ulochi-ya nile.

Amen.

Ekpere EUUCHarist

Onye-nwe nonyeere gi.

Na site na mmụọ gi.

Slovenian (slovenščina)

Dvignite svoja srca.

Povzdigujemo jih h Gospodu.

Zahvalujmo se Gospodu, našemu Bogu.

Prav je in pravično.

Sveti, sveti, sveti Gospod Bog nad vojskami. Nebo in zemlja sta polna tvoje slave. Hozana v višavah.

Blagor mu, ki prihaja v imenu Gospodovem. Hozana v višavah.

Skrivnost vere.

Razglašamo tvojo smrt, o Gospod, in izpoveduje tvoje vstajenje dokler spet ne prideš. ali: Ko jemo ta kruh in pijemo ta kelih, oznanjamo tvojo smrt, o Gospod, dokler spet ne prideš. ali: Reši nas, Odrešenik sveta, kajti po tvojem križu in vstajenju osvobodil si nas.

Amen.

Obred obhajila

Po Odrešenikovem ukazu in oblikovani z božanskim naukom, si upamo reči:

Oče naš, ki si v nebesih, posvečeno bodi tvoje ime; pridi tvoje kraljestvo, zgodi se tvoja volja na zemlji kakor v nebesih. Daj nam danes naš vsakdanji kruh, in odpusti nam naše grehe, kakor tudi mi odpuščamo tistim, ki gredo proti

Igbo (Asusụ Igbo)

Bulie obi unu.

Anyị na-ebuli ha nso n'ebe Jehova nọ.

Ka ayi we nye Jehova, bú Chineke-ayi.

O ziri ezi na ikpe.

Nsọ, nsọ, Onye-nwe-ayi Chineke nke usu nile nke ndi-agha nsọ.

Eluigwe na ụwa jupütara n'ebube gi. Hosanna na nke kachasị elu.

Onye agoziri agozi ka Onye nābia n'aha Jehova. Hosanna na nke kachasị elu.

Ihe omimi nke okwukwe.

Anyị na-ekwusa ọnwụ gi, gi Onyenwe anyị, ma na-ekwupụta mbilitate n'ọnwụ gi ruo mgbe i bjara ọzọ. Ma ọ bụ: Mgbe anyị riri achicha a ma drinkụọ iko a, Anyị na-ekwusa ọnwụ gi, gi Onyenwe anyị, ruo mgbe i bjara ọzọ. Ma ọ bụ: Zopụta anyị, Onye Nzopụta nke ụwa, n'ihi na obe gi na mbilitate n'ọnwụ Have tinyela anyị n'efu.

Amen.

Usoro udo

Na iwu Onye nzopụta ma site na nkuzi Chukwu guzobere:

Nna anyị, bụ onye na-esekwa n'eluigwe, buru aha-gi nile; alaeze gi abịa Emeela ka uche gi mee N'eluigwe dika esi di n'eluigwe. Nye anyị nri ụbочị taa, Gbagharakwa anyị njehie anyị, Ka anyị na-agbaghara ndị mejorọ anyị megide anyị; na-edukwa

Slovenian (slovenščina)

nam; in ne vpelji nas v skušnjava, ampak reši nas hudega.

Reši nas, Gospod, prosimo, vsakega hudega, milostljivo podeli mir v naših dneh, da s pomočjo tvoje milosti, lahko smo vedno prosti greha in varen pred vsemi stiskami, ko čakamo na blaženo upanje in prihod našega Odrešenika, Jezusa Kristusa.

Za kraljestvo, moč in slava sta tvoji zdaj in za vedno.

Gospod Jezus Kristus, ki je rekel svojim apostolom: Mir ti zapuščam, svoj mir ti dajem, ne glej na naše grehe, ampak v veri tvoje Cerkve, in ji milostno podeli mir in edinost v skladu z vašo voljo. Ki živiš in kraljuješ vekomaj.

Amen.

Mir Gospodov naj bo vedno z vami.

In s svojim duhom.

Podarimo drug drugemu znamenje miru.

Jagnje božje, ti odjemlješ grehe sveta, usmili se nas. Jagnje božje, ti odjemlješ grehe sveta, usmili se nas. Jagnje božje, ti odjemlješ grehe sveta, daj nam mir.

Glej Jagnje božje, glej ga, ki odjemlje grehe sveta. Blagor tistim,

Igbo (Asusụ Igbo)

anyị n'ime ọnwụnwa, kama naputa ayi ihe site n'ihe ojo.

Naputa anyị, Onyenwe anyị, anyị na-ekpe ekpere, site n'ikpe niile, Nyefee udo n'oge anyị, Nke ahụ, site n'enyemaka nke ebere gi, Anyị nwere ike ịnọ na mmehie mgbe niile na ihe niile n'ahụhụ, Ka anyị na-echere olileanya a goziri ago Na ọbjịa nke Onye nzoputa anyị, Jizos Kraist.

N'ihí na alaeze di, Ike na ebube bụ nke gi Ugbu a na rue mgbe ebighi ebi.

Onyenwe anyị Jizos Kraist, Onye gwara ndịozi gi: Udo m na-ahapụ gi, m na-enye gi udo m, Elegidela mmehie anyị anya, Ma n'okwukwe nke ụka gi, ma jiri amara nye udo na ịdị n'otu ya dí ka uche gi. Onye bi na ng formegide ebighi-ebi.

Amen.

Udo nke Onye-nwe nonyere gi mgbe niile.

Na site na mmuo gi.

Ka anyị were ibe anyị ihe ịrịba ama nke udo.

Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Meere anyị ebere. Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Meere anyị ebere. Nwa atụrụ nke Chineke, i ga-ewepụ mmehie nke ụwa, Nye anyị udo.

Lee Nwa Atụrụ Chineke, Lee onye na-ewepụ mmehie nke

Slovenian (slovenščina)

ki so poklicani na Jagnjetovo
večerjo.

Gospod, nisem vreden da vstopiš
pod mojo streho, ampak reci samo
besedo in moja duša bo
ozdravljena.

Telo (Kri) Kristusovo.

Amen.

Molimo.

Amen.

Zaključni obredi

Blagoslov

Gospod s teboj.

In s svojim duhom.

Naj te blagoslovi vsemogočni Bog,
Očeta in Sina in Svetega Duha.

Amen.

Odpuščanje

Pojdite naprej, maša je končana. Ali:
Pojdi in oznanjaj Gospodov
evangelij. Ali: Pojdi v miru in slavi
Gospoda s svojim življenjem. Ali:
Pojdi v miru.

Hvala Bogu.

Igbo (Asusụ Igbo)

ụwa. Ngозi nādiri ndi akporo-nri
ka aturu nke Nwa-aturu.

Onyenweanyi, ekwesighi m ka ị
banye n'okpuru ụlọ m, kama ọ
buru na i kwuo okwu na nkpuru-
obim.

Ahụ (Ọbara) nke Kraist.

Amen.

Ka anyị kpee ekpere.

Amen.

Mmechi ememe

Ngозi

Onye-nwe nonyeere gi.

Na site na mmụọ gi.

Ka Chineke Pụrụ Ime Ihe Niile
gózie gi, Nna, na Okpara, na
mmụọ nsọ.

Amen.

Nchụpụ

Ihin, uka a gwuchara. Ma-ọbu:
Jenu kpọ kposa ozi-ọma nke
Onye-nwe-ayi. Ma ọ bụ: Iaa
n'udo, na-enye Onye-nwe-Gi
otuto. Ma ọ bụ: Iaa n'udo.

Ekele diri Chineke.